JOURNAL

of the UNITED NATIONS **des NATIONS UNIES**

FRIDAY, 21 JUNE 1991
No. 1991/120 *(PART II)*

VENDREDI 21 JUIN 1991
No. 1991/120 *(PARTIE II)*

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SEANCES ET DES REUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

SEANCES PREVUES AU CALENDRIER DES CONFERENCES

Friday, 21 June 1991

GENERAL ASSEMBLY

SPECIAL COMMITTEE AGAINST APARTHEID

WORKING GROUP

12 noon-1 p.m.	closed meeting	Room S-3560F

Vendredi 21 juin 1991

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE SPECIAL CONTRE L'APARTHEID

GROUPE DE TRAVAIL

Midi à 13 heures	séance privée	Salle S-3560F

ADVISORY COMMITTEE ON ADMINISTRATIVE AND BUDGETARY QUESTIONS

10.30 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 10
3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 10

COMITE CONSULTATIF POUR LES QUESTIONS ADMINISTRATIVES ET BUDGETAIRES

10 h 30 à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 10
16 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 10

Note: The PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA of the forty-fifth session of the General Assembly appears in PART I of the present issue of the *Journal* (No. 1991/120 (PART I)), which is published in the official languages of the Assembly.

Note : Le PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SEANCES de la quarante-cinquième session de l'Assemblée générale figure dans la PARTIE I du présent numéro du *Journal* (No 1991/120 (PARTIE I)), publiée dans les langues officielles de l'Assemblée.

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

Resumed first regular session of 1991

3 p.m.- 6 p.m.	15th meeting	Conference Room 3

1. Narcotic drugs [10]

   Consideration of the report of the Second (Social) Committee (E/1991/11, E/1991/24, E/1991/103 and Add.1)

2. Elections and nominations [11]

   Commission on Human Settlements (E/1991/L.2)

3. Conclusion of the work of the first regular session of 1991

SECOND (SOCIAL) COMMITTEE

11 a.m.- 1 p.m.	22nd meeting	Conference Room 3

Action on draft amendments in document E/1991/C.2/L.21 and draft resolution III in document E/1991/24

Closure of the work of the Second (Social) Committee for the first regular session of 1991

United Nations Development Programme

GOVERNING COUNCIL

Thirty-eighth session

10 a.m.- 11 a.m.	37th meeting	Conference Room 2

Other matters [11] (DP/1991/L.10)

4.30 p.m.- 6 p.m.	38th meeting	Conference Room 2
6 p.m.- 9 p.m.	39th meeting	Conference Room 2

1. Adoption of recommendations from the Budgetary and Finance Committee (DP/1991/BFC/L.2/Add.2/ANNEX, Add.3/ANNEX, Add.4/ANNEX and Add.5/ANNEX)

2. Adoption of draft decisions submitted by the Drafting Group (DP/1991/L.8 and Add.1-18)

3. Adoption of recommendations from the Standing Committee for Programme Matters (DP/1991/SCPM/L.4)

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

Reprise de la première session ordinaire de 1991

15 heures à 18 heures	15e séance	Salle de conférence 3

1. Stupéfiants [10]

   Examen du rapport du Deuxième Comité (social) (E/1991/11, E/1991/24, E/1991/103 et Add.1)

2. Elections et nominations [11]

   Commission des établissements humains (E/1991/L.2)

3. Achèvement des travaux de la première session ordinaire de 1991

DEUXIEME COMITE (SOCIAL)

11 heures à 13 heures	22e séance	Salle de conférence 3

Décisions sur les projets d'amendement figurant dans le document E/1991/C.2/L.21 et sur le projet de résolution III contenu dans le document E/1991/24

Clôture des travaux du Deuxième Comité (social) pour la première session ordinaire de 1991

Programme des Nations Unies pour le développement

CONSEIL D'ADMINISTRATION

Trente-huitième session

10 heures à 11 heures	37e séance	Salle de conférence 2

Questions diverses [11] (DP/1991/L.10)

16 h 30 à 18 heures	38e séance	Salle de conférence 2
18 heures à 21 heures	39e séance	Salle de conférence 2

1. Adoption des recommandations du Comité budgétaire et financier (DP/1991/BFC/L.2/Add.2/ANNEX, Add.3/ANNEX, Add.4/ANNEX and Add.5/ANNEX)

2. Adoption des projets de décision soumis par le Groupe de rédaction (DP/1991/L.8 et Add.1 à 18)

3. Adoption des recommandations du Comité permanent chargé des questions liées aux programmes (DP/1991/SCPM/L.4)

STANDING COMMITTEE FOR PROGRAMME MATTERS

11 a.m.*- 1 p.m.	10th meeting	Conference Room 2

1. Matters referred to the Standing Committee by the Governing Council [6] (DP/1991/SCPM/L.1) *and* Future programme of work, including field visits to take place in the second half of 1991 [7] (DP/1991/66)

2. Adoption of the report of the Committee (DP/1991/SCPM/L.4)

* Following the adjournment of the 37th meeting of the Governing Council.

COMITE PERMANENT CHARGE DES QUESTIONS LIEES AUX PROGRAMMES

11 heures* à 13 heures	10e séance	Salle de conférence 2

1. Questions renvoyées au Comité permanent par le Conseil d'administration [6] (DP/1991/SCPM/L.1) *et* Programme de travail futur, y compris les visites d'inspection sur le terrain prévues pour le second semestre de 1991 [7] (DP/1991/66)

2. Adoption du rapport du Comité (DP/1991/SCPM/L.4)

* A l'issue de la 37e séance du Conseil d'administration.

BUDGETARY AND FINANCE COMMITTEE

3 p.m.- 4.30 p.m.	13th meeting	Conference Room 1

Adoption of draft reports and decisions (item 7):

UNFPA (DP/1991/BFC/L.2/Add.3/ANNEX)

Revised budget estimates for 1990-91 and budget estimates for 1992-93 (DP/1991/BFC/L.2/Add.5/ANNEX)

COMITE BUDGETAIRE ET FINANCIER

15 heures à 16 h 30	13e séance	Salle de conférence 1

Adoption des projets de rapport et de décision (point 7) :

FNUAP (DP/1991/BFC/L.2/Add.3/ANNEX)

Montants estimatifs révisés pour 1990-91 et projet de budget pour 1992-93 (DP/1991/BFC/L.2/Add.5/ANNEX)

DRAFTING GROUP

10 a.m.- 1 p.m.	18th meeting (closed)	Conference Room 6

Conclusion of consideration of draft decisions

GROUPE DE REDACTION

10 heures à 13 heures	18e séance (privée)	Salle de conférence 6

Fin de l'examen des projets de décision

OTHER MEETINGS

UNITED NATIONS PROGRAMME OF ACTION FOR AFRICAN ECONOMIC RECOVERY AND DEVELOPMENT

STEERING COMMITTEE

10 a.m.- 1 p.m.	closed meeting	Trusteeship Council Chamber
3 p.m.- 6 p.m.	closed meeting	Trusteeship Council Chamber

AUTRES REUNIONS

PROGRAMME D'ACTION DES NATIONS UNIES POUR LE REDRESSEMENT ECONOMIQUE ET LE DEVELOPPEMENT DE L'AFRIQUE

COMITE DIRECTEUR

10 heures à 13 heures	réunion privée	Salle du Conseil de tutelle
15 heures à 18 heures	réunion privée	Salle du Conseil de tutelle

GROUP OF 77 OF THE SECOND (SOCIAL) COMMITTEE OF THE ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

10 a.m.- 11 a.m.	closed meeting	Conference Room 3

ASIAN GROUP OF THE WHOLE

10.30 a.m.- 1 p.m.	closed meeting	Economic and Social Council Chamber

* * *

Special speech

Mr. José Goldemberg, Secretary for Science and Technology of Brazil, will speak *today*, 21 June 1991, at 11.30 a.m. in Conference Room 5, on the subject of "Sustainable energy and environmental policies in Brazil". Mr. Goldemberg's address will be part of the 1991 Programme for Graduate Students at Headquarters, organized by the Special Programmes Section of the Department of Public Information.

* * *

United Nations Institute for Training and Research

The eleventh lecture (in English) of UNITAR Workshop on International Affairs open to members of Permanent Missions to the United Nations, representatives and staff members of non-governmental organizations and staff members of the United Nations and affiliated organizations will be held *today*, 21 June 1991, from 1.15 p.m. to 2.30 p.m. in Conference Room 4. The topic will be "The democratic momentum in the New World Order" and the lecturer will be Prof. Chudi Uwazuricke.

FORTHCOMING MEETINGS

International Convention against Apartheid in Sports

STATES PARTIES

There will be a meeting of the States Parties to the International Convention against Apartheid in Sports on Monday, 24 June 1991, at 10.30 a.m. in Conference Room 1. The provisional agenda for the meeting will be as follows:

GROUPE DES 77 DU DEUXIEME COMITE (SOCIAL) DU CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

10 heures à 11 heures	réunion privée	Salle de conférence 3

REUNION PLENIERE DU GROUPE ASIATIQUE

10 h 30 à 13 heures	réunion privée	Salle du Conseil économique et social

* * *

Allocution spéciale

M. José Goldemberg, Secrétaire pour la science et la technique du Brésil, prononcera une allocution *aujourd'hui* 21 juin 1991 à 11 h 30, dans la salle de conférence 5, sur le sujet "Politiques durables de l'énergie durable et de l'environnement au Brésil". L'allocution de M. Goldemger fait partie du Programme de 1991 pour les étudiants diplômés au Siège, organisé par la Section des progammes spéciaux du Département de l'information.

* * *

Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche

La onzième conférence (en anglais) du Groupe de travail de l'UNITAR sur les affaires internationales ouverte aux membres des Missions permanentes auprès de l'ONU, aux représentants et membres du personnel des organisations non gouvernementales, de l'Organisation des Nations Unies et des organismes affiliés aura lieu *aujourd'hui* 21 juin 1991 de 13 h 15 à 14 h 30 dans la salle de conférence 4. La sujet de la conférence sera "La poussée démocratique dans le nouvel ordre mondial" et le conférencier sera M. Chudi Uwazuricke.

REUNIONS A VENIR

Convention internationale contre l'apartheid dans les sports

ETATS PARTIES

Les Etats parties à la Convention internationale contre l'apartheid dans les sports se réuniront le lundi 24 juin 1991 à 10 h 30 dans la salle de conférence 1. L'ordre du jour provisoire de la séance sera le suivant :

1. Adoption of the agenda
2. Special election to fill the vacancy caused by the death of a member of the Commission against Apartheid in Sports
3. Election of nine members of the Commission against Apartheid in Sports
4. Other matters

* * *

The JOINT UNITED NATIONS INFORMATION COMMITTEE (JUNIC) will hold its seventeenth session from 24 to 27 June 1991. The first meeting will be held on Monday, 24 June 1991, at 9.30 a.m. in Conference Room A.

* * *

The fourth session of the GROUP OF GOVERNMENTAL EXPERTS TO CARRY OUT A STUDY ON WAYS AND MEANS OF PROMOTING TRANSPARENCY IN INTERNATIONAL TRANSFERS OF CONVENTIONAL ARMS will be convened on Monday, 24 June 1991, at 10.30 a.m. in Conference Room 6.

* * *

A meeting of the INFORMAL OPEN-ENDED WORKING GROUP ON GENERAL ASSEMBLY RESTRUCTURING, under the chairmanship of H.E. Mr. Darko Silovic (Yugoslavia), Vice-President of the General Assembly, will be held on Tuesday, 25 June 1991, at 10.30 a.m. in Conference Room 4.

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

Second regular session of 1991

Special High-level Meeting
(Geneva, 4 and 5 July 1991)

Delegations wishing to be inscribed on the list of speakers for the Special High-level Meeting to be held on Thursday, 4 July, and Friday, 5 July 1991, are kindly requested to contact the Secretariat of the Economic and Social Council (Tel.: 963-5717, Room S-2977A).

1. Adoption de l'ordre du jour
2. Election spéciale pour pourvoir au siège devenu vacant à la suite du décès d'un membre de la Commission contre l'apartheid dans les sports
3. Election de neuf membres de la Commission contre l'apartheid dans les sports
4. Questions diverses

* * *

La dix-septième session du COMITE COMMUN DE L'INFORMATION DES NATIONS UNIES (CCINU) se tiendra du 24 au 27 juin 1991. La première séance aura lieu le lundi 24 juin 1991 à 9 h 30 dans la salle de conférence A.

* * *

La quatrième session du GROUPE D'EXPERTS GOUVERNEMENTAUX CHARGE D'ETUDIER LES MOYENS DE FAVORISER LA TRANSPARENCE DES TRANSFERTS INTERNATIONAUX D'ARMES CLASSIQUES s'ouvrira le lundi 24 juin 1991 à 10 h 30 dans la salle de conférence 6.

* * *

Une séance du GROUPE DE TRAVAIL A PARTICIPATION NON LIMITEE OFFICIEUX SUR LA RESTRUCTURATION DE L'ASSEMBLEE GENERALE, sous la présidence de S.E. M. Darko Silovic (Yougoslavie), Vice-Président de l'Assemblée générale, aura lieu le mardi 25 juin 1991 à 10 h 30 dans la salle de conférence 4.

* * *

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

Seconde session ordinaire de 1991

Réunion spéciale de haut niveau
(Genève, 4 et 5 juillet 1991)

Les délégations qui désirent s'inscire sur la liste des orateurs pour la Réunion spéciale de haut niveau qui se tiendra les jeudi 4 et vendredi 5 juillet 1991 sont priées de se mettre en rapport avec le secrétariat du Conseil économique et social (tél. : 963-5717, bureau S-2977A).

The theme for the Special High-level Meeting will be: "The impact of the recent evolution of East-West relations on the growth of the world economy, in particular on the economic growth and development of the developing countries, as well as on international economic cooperation".

Delegations are reminded that a time-limit of 10 minutes is suggested for statements.

The list of speakers for the Special High-level Meeting will be closed at Geneva on Tuesday, 2 July, at 6 p.m.

The annotated provisional agenda and organization of work for the Special High-level Meeting has been issued in document E/1991/83.

Second regular session of 1991
(Geneva, 3-26 July 1991)

Delegations wishing to be inscribed on the list of speakers for the general discussion of international economic and social policy, including regional and sectoral developments (agenda item 2) to be held from Monday, 8 July, to Thursday, 11 July 1991, are kindly requested to contact the Secretariat of the Economic and Social Council (Tel.: 963-5717, Room S-2977A).

In decision 1990/263, the Council decided to focus in its general discussion on the question of strengthening multilateral cooperation in international economic affairs.

Delegations are reminded that in accordance with Council resolution 1989/114, statements should not exceed 15 minutes.

The list of speakers will be closed at Geneva on Monday, 8 July, at 6 p.m.

The annotated provisional agenda and organization of work for the session are contained in document E/1991/100.

* * *

OTHER MEETINGS

Intensive consultations on the code of conduct on transnational corporations

Pursuant to General Assembly resolution 45/186, the informal (closed) consultations on the code of conduct on transnational corporations will take place from 24 to 27 June 1991 at 10 a.m. and 3 p.m. in the Economic and Social Council Chamber. The consultations are open to the participation of all Member States of the United Nations.

Le thème de la Réunion spéciale sera : "Incidences de l'évolution récente des relations Est-Ouest sur la croissance de l'économie mondiale, et en particulier sur la croissance et le développement économiques des pays en développement, ainsi que sur la coopération économique internationale".

Il est rappelé aux délégations que la durée suggérée des déclarations est de 10 minutes.

La liste des orateurs pour la Réunion spéciale de haut niveau sera close à Genève le mardi 2 juillet à 18 heures.

L'ordre du jour provisoire annoté et organisation des travaux de la Réunion spéciale de haut niveau est publié sous la cote E/1991/83.

Seconde session ordinaire de 1991
(Genève, 3-26 juillet 1991)

Les délégations qui désirent s'inscrire sur la liste des orateurs pour le débat général de politique économique et sociale internationale, y compris les faits nouveaux régionaux et sectoriels (point 2 de l'ordre du jour) qui se tiendra du lundi 8 au jeudi 11 juillet 1991, sont priées de se mettre en rapport avec le secrétariat du Conseil économique et social (tél. : 963-5717, bureau S-2977A).

Par la décision 1990/263, le Conseil a décidé de concentrer son débat général sur la question du renforcement de la coopération multilatérale dans les affaires économiques internationales.

Il est rappelé aux délégations que suivant la résolution 1989/114 du Conseil, les déclarations ne doivent pas dépasser 15 minutes.

La liste des orateurs sera close à Genève le lundi 8 juillet à 18 heures.

L'ordre du jour provisoire annoté et l'organisation des travaux de la session figurent dans le document E/1991/100.

* * *

AUTRES REUNIONS

Consultations intensives sur le code de conduite des sociétés transnationales

En vertu de la résolution 45/186 de l'Assemblée générale, les consultations officieuses (privées) sur le code de conduite des sociétés transnationales auront lieu du 24 au 27 juin 1991 à 10 heures et 15 heures dans la salle du Conseil économique et social. Les consultations sont ouvertes à la participation de tous les Etats Membres de l'Organisation des Nations Unies.

• • •

OTHER MEETINGS

There will be a closed meeting of the COORDINATING BUREAU of the NON-ALIGNED COUNTRIES (*at the ambassadorial level)* on Wednesday, 26 June 1991, at 10.30 a.m. in the Trusteeship Council Chamber.

• • •

AUTRES REUNIONS

Le BUREAU DE COORDINATION des PAYS NON ALIGNES (*au niveau des ambassadeurs)* tiendra une réunion privée le mercredi 26 juin 1991 à 10 h 30 dans la salle du Conseil du tutelle.

SUMMARY OF SCHEDULED MEETINGS

APERÇU DES SEANCES

Wednesday, 19 June 1991

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

United Nations Development Programme

GOVERNING COUNCIL
Thirty-eighth session

STANDING COMMITTEE FOR PROGRAMME MATTERS — 8th and 9th meetings

Adoption of the agenda and organization of work [2]

The Standing Committee adopted its agenda and organization of work as contained in document DP/1991/SCPM/L.1.

Matters referred to the Standing Committee by the Governing Council [6]

The Committee decided that it would resume its consideration of this item following agreement in the Plenary on the allocation of item 5 (b).

Statements were made by the representatives of the United States, India and Switzerland.

Future programme of work, including field visits to take place in the second half of 1991 [7]

The Assistant Administrator and Director of the Bureau for Programme Policy and Evaluation made a brief introductory statement.

Statements were made by the representatives of Switzerland, India, Canada, Germany, Egypt, the Netherlands, the United States, Poland, Pakistan, the United Kingdom and Cuba.

The Standing Committee concluded its consideration of field visits planned for members of the Committee, the first of which scheduled to take place in January 1992.

Specific proposals for the future programme of work of the Committee were made by delegations. The Committee decided that it would continue its consideration of this item at its next meeting.

Adoption of the report of the Standing Committee for Programme Matters to the Governing Council [8]

The Chairman-*cum*-Rapporteur made a brief introduction of the draft report of the Standing Committee to the Governing Council.

Mercredi 19 juin 1991

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

Programme des Nations Unies pour le développement

CONSEIL D'ADMINISTRATION
Trente-huitième session

COMITE PERMANENT CHARGE DES QUESTIONS LIEES AUX PROGRAMMES — 8e et 9e séances

Adoption de l'ordre du jour et organisation des travaux [2]

Le Comité permanent adopte l'ordre du jour et l'organisation des travaux figurant dans le document DP/1991/SCPM/L.1.

Questions renvoyées au Comité permanent par le Conseil d'administration [6]

Le Comité décide de reprendre l'examen de cette question quand la plénière aura pris une décision sur le renvoi de l'alinéa b) du point 5.

Des déclarations sont faites par les représentants des Etats-Unis, de l'Inde et de la Suisse.

Programme de travail futur, y compris les visites d'inspection sur le terrain prévues pour le second semestre de 1991 [7]

L'Administrateur assistant Administrator et Directeur du Bureau de la politique et de l'évaluation du Programme fait une brève déclaration liminaire.

Des déclarations sont faites par les représentants de la Suisse, de l'Inde, du Canada, de l'Allemagne, de l'Egypte, des Pays-Bas, des Etats-Unis, de la Pologne, du Pakistan, du Royaume-Uni et de Cuba.

Le Comité permanent termine l'examen de la question des visites d'inspection sur le terrain pour les membres du Comité, la première étant prévue pour janvier 1992.

Les délégations présentent des propositions spéciales pour le programme de travail futur du Comité. Le Comité décide de poursuivre l'examen de cette question à sa séance suivante.

Adoption du rapport, au Conseil d'administration, du Comité permanent chargé des questions liées aux programmes [8]

Le Président et Rapporteur fait une brève présentation du projet de rapport du Comité permanent au Conseil d'administration.

Statements were made by the representatives of the United States, Finland, India, Egypt, Canada, Germany, the United Kingdom, Pakistan, Cuba, France, Poland, Switzerland, Malaysia and Indonesia.

The Committee began the consideration of its draft report and decided to recommend that the Governing Council adopt four draft decisions relating to the United Nations Population Fund, UNDP country, intercountry and global programmes, evaluation, and implementation of evaluation recommendations.

The Standing Committee decided that it would continue the consideration of the report as a whole at its 10th meeting.

Des déclarations sont faites par les représentants des Etats-Unis, de la Finlande, de l'Inde, de l'Egypte, du Canada, de l'Allemagne, du Royaume-Uni, du Pakistan, de Cuba, de la France, de la Pologne, de la Suisse, de la Malaisie et de l'Indonésie.

Le Comité commence l'examen de son projet de rapport et décide de recommander au Conseil d'administration d'adopter quatre projets de décision relatifs au Fonds des Nations Unies pour la population, aux programmes et projets de pays et multinationaux du PNUD, à l'évaluation et à l'application des recommandations concernant l'évaluation.

Le Comité permanent décide de poursuivre l'examen de l'ensemble de son rapport à sa 10e séance.

Thursday, 20 June 1991

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

United Nations Development Programme

GOVERNING COUNCIL
Thirty-eighth session — 36th meeting

Report on informal consultations on special programme resources

The Second Vice-President, Mr. W. Jasinski (Poland), gave a report to the Council on the informal consultations held on this subject under his chairmanship.

Statements were made by the representatives of India, Pakistan and Kenya.

The Council decided that the question of special programme resources should be taken up at its resumed session in September 1991, when it would be considered by the Standing Committee for Programme Matters.

Organization of work for the remainder of the thirty-eighth session

A statement was made by the Secretary of the Council.

Statements were made by the representatives of Bahrain, Pakistan, India, Switzerland, Kenya, Germany, the USSR, France, the United Kingdom and Cuba.

Other matters [11]

The representative of Japan referred to a draft decision submitted on this item (DP/1991/L.10).

Statements were made by the representatives of India, Kenya and Germany.

Jeudi 20 juin 1991

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

Programme des Nations Unies pour le développement

CONSEIL D'ADMINISTRATION
Trente-huitième session — 36e séance

Rapport sur les consultations officieuses sur les ressources spéciales du programme

Le deuxième Vice-Président, M. W. Jasinski (Pologne), présente un rapport au Conseil sur les consultations officieuses tenues sur la question sous sa présidence.

Des déclarations sont faites par les représentants de l'Inde, du Pakistan et du Kenya.

Le Conseil décide que la question des ressources spéciales du programme sera examinée à sa reprise de session en septembre 1991 par le Comité permanent chargé des questions liées aux programmes.

Organisation des travaux pour le reste de la trente-huitième session

Le Secrétaire du Conseil fait une déclaration.

Des déclarations sont faites par les représentants de Bahreïn, du Pakistan, de l'Inde, de la Suisse, du Kenya, de l'Allemagne, de l'URSS, de la France, du Royaume-Uni et de Cuba.

Questions diverses [11]

Le représentant du Japon présente un projet de décision soumis au titre de la question (DP/1991/L.10).

Des déclarations sont faites par les représentants de l'Inde, du Kenya et de l'Allemagne.

The President and the Secretary of the Council responded to points raised in the discussion.

BUDGETARY AND FINANCE COMMITTEE — 12th meeting

Adoption of draft reports and decisions (item 7)

The Committee adopted a draft decision contained in document DP/1991/BFC/L.2/Add.2/Annex (Annual review of the financial situation, 1990).

The Committee adopted a draft decision with amendments contained in document DP/1991/BFC/L.2/Add.4/Annex (Procurement from developing countries).

The Committee agreed to entrust the Rapporteur to finalize the narrative report of its formal discussions on the following items: Annual review of the financial situation, 1990; UNFPA; Procurement from developing countries; Revised budget estimates for 1990-91 and budget estimates for 1992-93.

Le Président et le Secrétaire du Conseil répondent aux questions soulevées au cours du débat.

COMITE BUDGETAIRE ET FINANCIER — 12e séance

Adoption des projets de rapport et de décision (point 7)

Le Comité adopte un projet de décision figurant dans le document DP/1991/BFC/L.2/Add.2/Annex (Examen annuel de la situation financière, 1990).

Le Comité adopte un projet de décision, avec des amendements, contenu dans le document DP/1991/BFC/L.2/Add.4/Annex (Achats aux pays en développement).

Le Comité décide de confier au Rapporteur la tâche de compléter le rapport narratif de ses discussions officieuses tenues sur les questions suivantes : Examen annuel de la situation financière, 1990; FNUAP; Achats aux pays en développement; Montants estimatifs révisés pour 1990-91 et projet de budget pour 1992-93.

* * *

GENERAL ASSEMBLY

INTERNATIONAL LAW COMMISSION
Forty-third session
United Nations Office at Geneva

TUESDAY, 18 JUNE 1991

2225th meeting

International liability for injurious consequences arising out of acts not prohibited by international law [6]

The Commission continued its consideration of the item.

WEDNESDAY, 19 JUNE 1991

2226th meeting

International liability for injurious consequences arising out of acts not prohibited by international law [6]

The Commission continued its consideration of the item.

* * *

ASSEMBLEE GENERALE

COMMISSION DU DROIT INTERNATIONAL
Quarante-troisième session
Office des Nations Unies à Genève

MARDI 18 JUIN 1991

2225e séance

Responsabilité internationale pour les conséquences préjudiciables découlant d'activités qui ne sont pas interdites par le droit international [6]

La Commission poursuit l'examen de la question.

MERCREDI 19 JUIN 1991

2226e séance

Responsabilité internationale pour les conséquences préjudiciables découlant d'activités qui ne sont pas interdites par le droit international [6]

La Commission poursuit l'examen de la question.

• • •

Corrigendum to the summary of the 21st meeting of the SECOND (SOCIAL) COMMITTEE (see *Journal* No. 1990/119 (II), p. 9): at the end of the summary, the following text *should be added*

Draft amendments E/1991/C.2/L.21

The observer for Ghana introduced the draft amendments on behalf of the State Members of the United Nations that are members of the Group of 77.

• • •

Rectificatif de l'aperçu de la 21e séance du DEUXIEME COMITE (SOCIAL) (voir *Journal* No 1990/119 (II), p. 9) : à la fin de l'aperçu, *ajouter* le texte suivant

Projets d'amendement (E/1991/C.2/L.21)

L'observateur du Ghana présente les projets d'amendement au nom des Etats Membres de l'Organisation des Nations Unies qui sont membres du Groupe des 77.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

Vienna Convention on the Law of Treaties between States and International Organizations or between International Organizations, concluded at Vienna on 21 March 1986

Ratification: Germany, Italy and United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland (20 June 1991)*

* The date of receipt of the relevant documents.

[TRAITES MULTILATERAUX DEPOSES AUPRES DU SECRETAIRE GENERAL]

Convention de Vienne sur le droit des traités entre Etats et organisations internationales ou entre organisations internationales, conclue à Vienne le 21 mars 1986

Ratification : Allemagne, Italie et Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord (20 juin 1991*)

* Date de réception des documents pertinents.

COMMUNICATIONS TO THE EDITOR

Material for insertion in the *Journal* should be addressed to Room S-1138 not earlier than two days before the date set for publication (Extensions 33888 and 36776)

Office opens at 4.30 p.m.

COMMUNICATIONS A LA REDACTION

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* au Bureau S-1138 deux jours au plus tôt avant la date fixée pour la publication (postes 33888 et 36776)

Heure d'ouverture : 16 h 30

Published at Headquarters, New York

Publié au Siège, New York